

*ASRET*  
**newsletter**

NUMBER 11

MARCH/MAY/JULY 1968



APPLIED SCIENTIFIC RESEARCH CORPORATION OF THAILAND  
BANGKOK

## C O N T E N T

NUMBER 11

MARCH/MAY/JULY 1968

LONG-LIFE COCONUT MILK . . . . .	1
EDIBLE MUSHROOMS . . . . .	2
LAND RESOURCES INVENTORY SPECIALISTS FROM AUSTRALIA . . . .	4
GOVERNMENT SUPPORT SOUGHT FOR PRODUCTION OF HYPOTENSIVE DRUGS . . . . .	5
BUILDING MATERIALS EXPERT COMPLETES TERM AT ASRCT . . . .	6
A NEW MARTIN FROM THAILAND . . . . .	7
STAFF NEWS . . . . .	8

## C O V E R P I C T U R E S

ENGLISH SECTION : Oyster mushroom grown at ASRCT

THAI SECTION : *Pseudochelidon sirintarae*

### *ASRCT* **newsletter**

Published bimonthly as a running commentary on the activities of the Applied Scientific Research Corporation of Thailand

PUBLISHER : Applied Scientific Research Corporation of Thailand

EDITOR : Air Vice Marshal M.R. Sukshom Kashemsanta

PRINTED AT : Applied Scientific Research Corporation of Thailand  
196 Phahonyothin Road, Bang Khen, Bangkok, Thailand  
by Group Captain Sorn Satrabhaya

## L O N G - L I F E C O C O N U T M I L K

COCONUT MILK that can be kept in its sealed container for seven days in ordinary temperatures is now being produced on a small scale under the name "instant coconut milk" by ASRCT's Technological Research Institute. The coconut milk is available in sterilized 0.25-litre bottles (equivalent to milk from a half-coconut), and is ready for use as it comes out of the bottle, as sweet and flavourous as on the day it was squeezed out of the milk-giving coconut meat. One bottle costs only 2.00 baht, a very reasonable price.

Coconut milk is a major ingredient of Thai cooking—it is used for making "hot" curries and all sorts of Thai sweetmeats; yet on account of its quick-spoiling nature it is not directly available in the market, and users have to buy grated coconut meat to do the squeezing themselves. In many places even grated coconut meat is not available, and users have to start from scratch, i.e. with the grating operation or even with the husking operation. Bottled long-life milk, therefore, will prove a real boon to the busy housewife or cook, who will forever be relieved of the messy and tedious chore of squeezing the coconut meat for milk.

TRI's present method of producing long-life coconut milk has been adopted after a series of experiments conducted by Mrs. Ubolsri Cheosakul, Research Officer in the Food Technology Unit of TRI's Chemical Technology Group. The husk, the shell, and the brown testa are removed from the coconut fruit in the conventional way. The white kernel is cut into several pieces and comminuted in a locally-made machine. The ground kernel is then put through a tincture press with a little water. To the milk thus obtained is added preservatives, and the mixture is heated under pressure for a given number of minutes, after which it is

to be an immediate application for it in the present programme of "planning atlases" being produced by ASRCT in collaboration with other Government agencies, since it can rapidly extend the information now available from existing sources.

#### G O V E R N M E N T   S U P P O R T   S O U G H T   F O R P R O D U C T I O N   O F   H Y P O T E N S I V E   D R U G S

A SUBMISSION seeking Government support for local production of rauwolfia and reserpine tablets from Thai *Rauwolfia serpentina* has been made to the Prime Minister by the Governor of ASRCT. The submission suggests that production of the drugs using the processes developed at ASRCT be undertaken by the Pharmaceutical Organization, and that a part of the sales proceeds be apportioned to ASRCT for further research work in the pharmaceutical field.

The root of *Rauwolfia serpentina* Benth. contains an alkaloid, reserpine, which modern medicine recognizes as highly effective in the treatment of hypertension and also prescribes it for certain mental illnesses. Many species of *Rauwolfia*, predominantly *R. serpentina*, are found growing wild in some twenty provinces of Thailand, and samples of *R. serpentina* roots from Sukhothai, Loei, Kanchanaburi, and Lamphun, have been found by TRI's Pharmacy Unit to exceed or meet the standard laid down in British Pharmaceutical Codex 1963 as to reserpine content. Tablets have also been made in TRI's laboratories both from ground rauwolfia roots and from the reserpine extracted from the roots, using rice flour, cassava flour, and Thai sugar as compounding materials. Both kinds of tablets have been analysed by the Department of Medical Sciences of the Ministry of Public Health and found to meet the standards laid down in the United States Pharmacopeia and the British Pharmacopoeia.

LAND RESOURCES INVENTORY  
SPECIALISTS FROM AUSTRALIA

TWO SCIENTISTS from Australia, Mr. H.A. Haantjens and Dr. P.C. Heyligers of the Division of Land Research, Commonwealth Scientific and Industrial Research Organization (CSIRO), spent nearly one month from mid-March with ASRCT under the Colombo Plan. The purpose of their mission was to demonstrate land resources inventory techniques developed by CSIRO for resources surveys of large areas in northern Australia and the Territories of Papua and New Guinea.

During their stay in Thailand they conducted six half-day seminars on various aspects of resources surveys, which were attended by specialists from a number of Government agencies, including the Royal Forest Department, Ministry of Agriculture; the Department of Land Development, Ministry of National Development; Kasetsart University; and the Armed Forces Survey Department and the Military Research and Development Center, Ministry of Defence; as well as staff of the Environmental and Ecological Research Institute of ASRCT.

The seminars were followed by a pilot study of an area of about 1,500 square kilometres surrounding the ASRCT Sakaerat Experiment Station, site of the ASRCT TREND project which includes a comprehensive study of a tropical forest ecosystem. In a period of little more than a week, Mr. Haantjens and Dr. Heyligers worked with a green local team of soil scientists and vegetation specialists to produce a land system map of the area based on aerial photo interpretation and a limited amount of field work.

The Australian method for carrying out resources surveys has shown better than 90 per cent accuracy in Australia and has enabled more information to be provided more quickly and cheaply than was possible with conventional techniques. There appears

programmes were started including those on development of adhesives, construction using stabilized soil, construction materials from gypsum, concrete and concrete materials, and building efficiency. Many phases of these research programmes as well as many related investigations were completed.

Before his departure from Thailand Mr. Pajevic saw the second of his tasks about to be realized: the Board of ASRCT, having approved in principle the creation of a building research centre within ASRCT, was making further consideration prior to seeking Cabinet approval for funds for the centre's operation. The expert also made recommendations for the establishment of a national building research and development advisory committee.

#### A NEW MARTIN FROM THAILAND

A NEW SPECIES of an aberrant river martin has been discovered in Nakhon Sawan by an ASRCT zoologist, Mr. Kitti Thonglongya, Curator of Terrestrial Vertebrates of ASRCT's Centre for Thai National Reference Collections. With Royal permission, the bird has been given the scientific name of *Pseudochelidon sirintarae* in honour of Her Royal Highness Princess Sirindhorn Thepratana-suda, the third daughter of H.M. the King of Thailand, for her gracious interest in the wildlife of the Kingdom.

Nine individuals of this previously undescribed species were taken along with some 6,000 swallows of various species by Mr. Thonglongya and his assistants while night-trapping swallows in January-February 1968 at Bung Boraphet, Nakhon Sawan (as part of the Migratory Animal Pathological Survey undertaken by ASRCT under U.S. Army Research and Development Group (Far East) grant). The new bird has its closest affinities with the African River Martin, *Pseudochelidon eurystomina* Hartlaub of the Congo and Gabon, a bird that is sufficiently aberrant to have been consti-

Production of hypotensive tablets by the Pharmaceutical Organization will result in a big saving for the country, since the cost of the locally made tablets would be only one-eighth or one-seventh of the price paid for the imported products.

B U I L D I N G M A T E R I A L S E X P E R T  
C O M P L E T E S T E R M A T A S R C T

MR. MILAN M. PAJEVIC, building materials expert made available to ASRCT by the United Nations Office of Special Funds operations, completed his 3-year term at ASRCT at the end of April 1968. He is on his way home in Belgrade in easy stages.

During his assignment, Mr. Pajevic acted as Research Director of the Materials of Construction Group in ASRCT's Technological Research Institute. His mission was (1) to initiate, take part in, and guide a programme relating to materials of construction; (2) to develop materials based on local resources; (3) to provide technical assistance to existing industries; and (4) to work closely with the Governor of ASRCT in developing his programme.

To achieve the objectives of his mission, the expert set up a threefold programme consisting of (1) development of research mainly in the field of inorganic building materials as part of the work to be conducted by TRI; (2) establishment of a building research centre as part of ASRCT to serve as co-ordinating body for different groups engaged in building research, and to carry out those aspects of research and development concerned with design, application, and dissemination of already available knowledge; and (3) organization of a building research structure on the national level.

The expert's activities during his stay at ASRCT were concentrated round the first of the above tasks. A number of research

lowship and Goethe Institut scholarship, she completed two intensive German language courses, one (4-month) at the Goethe Institut, Grafting bei Munich, and another (2-month) at the Goethe Institut, Boppard/Rhein.

\*

MRS. SUPARN Chamswasdi, Experimental Officer, returned to Bangkok 28 February 1968 after spending one full year in Australia on a Colombo Plan scholarship for training in statistical analysis. The training was given entirely at the Division of Mathematical Statistics of the Commonwealth Scientific and Industrial Research Organization (CSIRO) in Adelaide under the guidance of Dr. E.A. Cornish, Head of the Division. Mrs. Suparn is now busy at work in the Computing Unit of ASRCT.

\*

FLIGHT LIEUTENANT PRABHAI Keonil, Acting Director of ASRCT's Instrument Repair and Calibration Centre, spent four days at Hewlett-Packard, Palo Alto, California, attending a course of special instruction in calibration, operation, and maintenance of micro-meteorological equipment, which forms a part of the data acquisition system provided by the U.S. Army Natick Laboratories (Natick, Massachusetts) for the TREND (tropical environmental data) research programme being conducted by ASRCT in collaboration with other Governmental agencies and SEATO Medical Research Laboratory, Bangkok. Another week was spent at Climet Instruments, Inc. in Sunnyvale, California to receive instructions and training on wind speed instrument, wind direction instrument, and dew point sensor, all of which are also incorporated in the data acquisition system. Following this, Flight Lieutenant Prabhai, accompanied by Mr. Avram Kalisky, former United Nations Specialist in electrical and electronic instruments attached to ASRCT (1966-67), made visits to National Bureau of Standards, Boulder, Colorado; Avco Corporation, Wilmington,

tuted a separate subfamily and indeed ascribed to the Hirundinidae only with reservations. The discovery, over ten thousand kilometres from *P. eurystomina*, of a second species that appears properly to be placed in the same genus and subfamily is of extraordinary zoogeographical interest, not lessened by the fact that it has a remarkably close parallel in *Afropavo congensis*, the sole African representative of the peacocks.

This martin resembles the House Swift, *Apus affinis*, in its black plumage and white rump band. The black feathers have a blue-green gloss, and the wing lining is light brown. The enormously broadened bill is bright greenish yellow with a black tip. The eye is white, as are the margins of the lids, which form a conspicuous white ring. The central pair of rectrices extend into long, narrow racquets. The foot and claws are large and robust for an aerial feeder.

The bird appears to be rather rare even for the locality where it was discovered, since no other specimens of it were seen during further banding operations in March 1968. Yet it must be a regular visitor to the reed-filled lake since the local catchers have a name for it, "Nok Ta Phong" (swollen-eyed bird), from its conspicuous eye-rings. Its English name, given by ASRCT, is "White-eyed River Martin".

#### S T A F F   N E W S

MISS SUWANA Aswa-ampywongse, Scientific Documentalist, has now returned to her post in TNDC after spending sixteen months in studying and training abroad. Under a Unesco fellowship, Miss Suwana attended a 10-month information science course at The City University in London, after which she spent two weeks in training at the National Lending Library in Boston Spa, Yorkshire. Then, under Deutscher Akademischer Austauschdienst fel-

Massachusetts; U.S. Army Natick Laboratories, Natick, Massachusetts; Eppley Laboratory, Inc., New Port, Rhode Island; General Radio Company, Concord, Massachusetts; and National Bureau of Standards, Gerithersberg, Maryland.

In the final leg of his tour, on a Unesco travel grant, the Flight Lieutenant visited the National Physical Laboratories in Teddington, (England), Bureau International des Poids et Mesures in Paris, Laboratoire Central des Industries Electriques in Paris, and Laboratoire National d'Essais Gaston Boissier in Paris. He arrived back in Bangkok 12 March 1968.

อีเล็กตรอนิกส์ของสหประชาชาติผู้เคยมาประจำที่ สวป. (พ.ศ. ๒๕๐๘-๙๐), ไปถุงงานที่สำนักมาตรฐานแห่งชาติที่บลเกอร์, โคโลราโด; Avco Corporation; ขอบปฏิบัติการเนติชของกองทัพบกสหรัฐ; Eppley Laboratory, Inc. บริษัท General Radio; และสำนักมาตรฐานแห่งชาติที่เกอร์เทอร์สเบอร์ก, แมรีแลนด์.

ในตอนสุกท้าย ร.อ. ประไฟได้ไปเยี่ยม National Physical Laboratories ที่เทคโนโลยีคัน (ประเทศไทย); Bureau International des Poids et Mesures, Laboratoire Central des Industries Electriques และ Laboratoire National d'Essais Gaston Boissier ในกรุงปารีส. ทำการเดินทางในยุโรปนี้ได้ทุนจากการยุเนสโก.

และกานง, เป็นนกซึ่งเรื่องนพห์จะจักขึ้นเป็นอนุวงศ์สืกต่างหากและถูกจักอยู่ในวงศ์ Hirundinidae ก็โดยมีชื่อส่วนอยู่บ้างประการ. การพบนกชนิดที่สองซึ่งคุณมีความเหมือนที่จะจักไว้ในสกุลและอนุวงศ์เดียวกันในระยะทางห่างจาก *P. eurystomina* กว่า ๑๐,๐๐๐ กิโลเมตรเท่านี้ นับเป็นเรื่องน่าสนใจทางสัตววิทยาศาสตร์อย่างพิเศษสุด และความสนใจนี้มิได้ลดน้อยไปเลยแม้จะมีกรผู้ท่านองค์เดียว กันในนก *Afropavo congensis* อันเป็นนกยูงอพาริกาชนิดเดียว.

นกแอนด์วันนี้มีลักษณะคล้ายนกนางแอนบ้าน, *Apus affinis* ตรงที่มีขนคก และแถบขาวที่กะโหลก, ขนปีกดำมีเหลืองน้ำเงินแฉบเขียวและชันปีกเป็นสีน้ำตาลอ่อน. ปากช่องกว้างมากเป็นสีเหลืองเขียวส้มมีปลายจงอยสีดำ. ตาสีขาวรวมทั้งขอบตาด้วยช่องเห็นเป็นวงขาวเด่นชัด. ขนหางคุดลงเหยียดยาวออกไปเป็นรูปใบพายหรือแรร์คเก็ตแคบ ๆ. ศีนและเล็บศีนใหญ่แข็งแรงไม่สัมภับเป็นนก กินอาหารในอากาศ.

นกนี้คุณจะหาได้หน่อยแม้ในท้องที่ซึ่งไก่ครัวพู เพราเว่อในการค้นเนิน การใส่กากไลงก่อไปในเดือนมีนาคม ๒๕๑๙ ก็ไม่ได้พบมันอีกด้วย. กระนั้นก็มีมันคงมาเที่ยวที่บึงนี้เป็นประจำ เพราะนักจับนกประจำถิ่นเรียกชื่อมันว่า "นกตา พอง" ตามลักษณะของตาของมัน. สำหรับชื่อภาษาอังกฤษ สวป. ไก่ตั้งให้ว่า "White-eyed River Martin".

## ๊ ๗ ๖ ๔ ๗ ๙ ๘ ๗

นางสาวสุวรรณยา อัศวอ่าไฟวงศ์, นักเอกสารวิทยาศาสตร์, ไก่ลับมาประจำหน้าที่ ๘ ศบอ. แล้วลังจากใช้เวลา ๑๖ เดือนในการศึกษาและฝึกงาน ในค่ายประตูเชต. นางสาวสุวรรณยาได้เข้าศึกษาวิทยาศาสตร์สารนิเทศหลักสูตร ๑๐ เดือนที่ The City University ในนครลอนדוןโดยทุนของกองค์การยูเนส-

ໂກ. หลังจากนั้นໄດ້ໄປฝึกงานที่ National Lending Library ที่บอสตันส์บรา  
ນ ส์ปอร์ก้าท์. ຕ่อໄປໄກ້ເຂົ້າສຶກສາການຍາເຍອມນໍາຫລັກສູງຕະເວິ່ງສອນຫລັກສູງຕະເວິ່ງ Goethe  
Institut, Grafting bei Munich (๔ ເດືອນ) ແລະທີ Goethe Institut,  
Boppard/Rhein (๒ ເດືອນ) ໂຄຍທຸນຂອງອົງກົດການແລກເປັ້ນນັກສຶກສາຍອມນໍາ  
ແລະ Goethe Institut.

\*

ນາງສຸພຣະນຳ ແຊນສວລືກີ, ນັກທົດລອງຂອງ ສວປ., ໄກສົດນຳມາດຶງພຣະນຳຮມເມື່ອ  
ໜະ ກຸມກາພັນທີ ២៥០០, ພັດຈາກທີ່ໄດ້ໃຊ້ເວລານີ້ປີເຕີມໃນອອສເຕຣເລີຍໃນການຝຶກ  
ການວິເຕຣະທີ່ສົດຕືບໂຄຍທຸນຂອງຮຽນາລອອສເຕຣເລີຍກາຍໄດ້ແຜນກາງໂຄລັນໂນ. ການ  
ຝຶກການທັງໝາຍດີກະທຳທີ່ມີຢັ້ງຢືນກົດຕືກຕົກຕົກສົດຕືບຂອງອົງກົດການວິຈີຍວິທີຍາສາສົດຕືບແລະອຸດ  
ສາຫກຮົມແຮ່ງຈັກກົດ (ຊື່ເລສໄອອາຣໂໂ) ແລະ ນັກແອເກເດັດ ໃນຄວາມຄວບຄຸມຂອງ  
ກຣ. ອື.ເອ. ຄອງນິຈ. ຂະນະນີ້ເຂົ້າກຳລັງຂັກເຂັ້ມຟ້ນອູ້ກັບງານໃນຫນ່ວຍຄ່ານວັນ.

\*

ເວົ້ອອາກາສເອກປະປະໄພ ແກ້ວນິລ, ຮັກນາກກາຮູ້ອໍານວຍກາຮຽນຍື່ອມແລະສົບ  
ເທີນອຸປະກົດທີ່ຂອງ ສວປ., ໄດ້ໃຊ້ເວລາ ៤ ວັນທີບົຣີ້ຫັກ Hewlett-Packard ທີ່ພາໂລ  
ຄັດໂຕ, ດາລີພອ່ຣເນີຍ ເພື່ອຮັບກາຮອບຮົມພິເໜ່ຍເກີຍວັກກາຮສອນເທີນ, ການໃຊ້ແລະ  
ກາຮສອນນຳງຸ່າງບົວລົບວິກັດທີ່ຈຸດອຸດຸນິຍມວິທີຍາ ອັນເປັນສ່ວນໜີ້ຂອງຮະບນເກັບບັນທຶກຂໍ້ອຸ້ມູດ  
ຊື່ໜ້ອບປົງກົດການເນັດືກຂອງກອງທັນກົດສໜຮຽນໄດ້ຈັກຫາໃຫ້ສ່າຫວັນແຜນກາຮ້ອມກາວະ  
ແວກລ້ອມໃນເຂດຮ້ອນ (TREND) ຂຶ້ງ ສວປ. ກໍາເນີນກາຮອູ້ຮ່ວມກັບໜ່ວຍຮາຊກາຮ  
ຕ່າງ ຊະ ແລະ ຢູ່ວິຈີຍທາງກາຮແພທ ສປອ. ຕ່ອຈາກນັ້ນໄດ້ໄປຢູ່ທີ່ Climet In-  
struments, Inc. ໃນຫຼັນເວລ, ດາລີພອ່ຣເນີຍອີກນີ້ສ່ປາກໍ ເພື່ອຮັບຄ່າອືບຍາຍ  
ແລະຝຶກການເກີຍວັກອຸປະກົດວັດວັດກ່າວເວົວລົມ, ອຸປະກົດທີ່ສ່າຫວັນແລະອຸປະກົດວັດຈຸກ  
ນ້ຳກ້າງ, ຂຶ້ງທັງໝາຍນີ້ເປັນບົວລົບວິກັດທີ່ຮ່ວມອູ້ໃນຮະບນເກັບບັນທຶກຂໍ້ອຸ້ມູດກ້າຍ. ພັດຈາກ  
ນັ້ນໄດ້ເກີນທາງຮ່ວມກັນ ມຣ. ເອແພຣມ ດາລີສິກີ, ອົກືຕູ້ຫ່ານາຖຸກາຮອຸປະກົດໄຟຟ້າແລະ

(U.S. Pharmacopeia) และยังคงอยู่ (British Pharmacopoeia).

การผลิตยาลักษณะเดียวกันโดยองค์การเภสัชกรรมจะทำให้ประเทศไทย  
ประยุกต์ใช้ได้มาก หั้งนี้ก็เพื่อว่าด้วยยาเบ็ดเตล็ดในประเทศไทยจะเป็นเพียง  
๒ ใน ๒ หรือ ๓ ใน ๓ ของรายการที่สั่งเข้ามายาจากต่างประเทศเท่านั้น.

ผู้ช้านาญกราชสกุลอสร้าง  
ปฏิหน้าที่ครบกำหนด

มร. มีลาน เอ็ม. ไพยะวิช, ผู้ช้านาญการวัสดุก่อสร้างซึ่งสำนักปฏิบัติการ  
กองทุนพิเศษสหประชาชาติส่งมาประจำที่ สวป., ได้ปฏิบัติหน้าที่ควบคุมงาน  
เป็นเมืองปะลัยเกือบเน่ายาน ๒๔๙๙. ขณะนี้อยู่ในระหว่างเกินทางไปสู่บ้านเกิด ณ  
เมืองเบลเกรด โดยมีการวางแผนตามทาง.

ที่ สวป. มร. ไพยะวิชได้ทำหน้าที่ผู้อำนวยการวิจัยก่อสร้างวัสดุก่อสร้างใน  
สถานวิจัยเทคนิควิทยาของ สวป. ภาระที่ได้รับมอบก็คือ (๑) ริเริ่ม, ร่วมปฏิบัติ  
งาน, และนำการวิจัยเกี่ยวกับวัสดุก่อสร้าง, (๒) คลี่คลายวัสดุก่อสร้างโดยอา  
ศัยทรัพยากรห้องถัง, (๓) ให้ความช่วยเหลือแก่คุตสาหกรรมที่เกิดขึ้นแล้ว, และ  
(๔) ปฏิบัติงานใกล้ชิดกับผู้ว่าการ สวป. ในการพัฒนาแผนการวิจัย.

เพื่อบรรลุจุดประสงค์ทั้งกล่าว, ผู้ช้านาญการไกว่างแผนการไว้สามชั้นประ<sup>๑</sup>  
กอบด้วย (๑) คลี่คลายการวิจัยโดยมุ่งไปในด้านวัสดุก่อสร้างอนินทรีย์, (๒) จัด  
ศูนย์วิจัยการก่อสร้างใน สวป. เพื่อเป็นศูนย์ประสานงานให้หน่วยทั่ว ๆ ที่ทำ  
การวิจัยในด้านนี้ และคำแนะนำการวิจัยและพัฒนาเกี่ยวกับการแผนแบบ, การประ<sup>๒</sup>  
ยุกต์และการเผยแพร่ความรู้ที่มีอยู่แล้ว, และ (๓) ก่อตั้งสถาบันวิจัยการก่อสร้าง  
ในระดับชาติ.

กิจกรรมของผู้ช้านาญการในขณะปฏิบัติงานที่ สวป. ส่วนใหญ่หนักอยู่ในหัว

ข้อที่หนึ่ง. เขาได้เริ่มงานวิจัยขึ้นหลายแผนการรวมทั้งการวิจัยเกี่ยวกับการคลื่นคลายกวาง, การก่อสร้างซึ่งใช้คินอยู่ตัว, รัศคุก่อสร้างจากยิปชัม, คอนกรีตและรัศคุคอนกรีต, และประสิทธิภาพของการก่อสร้าง. งานวิจัยเหล่านี้ได้เสร็จไปแล้วหลายตอนรวมทั้งงานค้นคว้าในเรื่องที่เกี่ยวพันกันค่อนข้าง.

ก่อนจากประเทศไทยไป, นร. ไพบูลย์ได้เห็นงานส่วนที่สองในกลุ่มความสำเร็จเข้าไปแล้ว กล่าวคือหลังจากรับหลักการจัดตั้งศูนย์วิจัยการก่อสร้างขึ้นในส่วน. แล้ว คณะกรรมการ สวป. กำลังพิจารณารายละเอียดก่อนนำเรื่องเสนอคณะกรรมการรัฐมนตรีเพื่อขออนุมัติดำเนินการ.

## น ก แ օ น ໃ ห մ ມ ຈ ກ ປ ຮ ທ ຄ ໄ ຖ

นายกิตติ ทองลงยา, ภัณฑารักษ์สัตว์บกมีระดูกสันหลังแห่งศูนย์รวมรัฐวัสดุไทยแห่งประเทศไทยของ สวป., ได้พูนก่อนแม่น้ำเจ้าพระยาเรือนนิกใหม่ที่จังหวัดนครสวรรค์. นกนี้ได้รับพระบรมราชานุญาตให้ตั้งข้อทางวิทยาศาสตร์ว่า *Pseudochelidon sirintarae* เพื่อถวายพระเกียรติแด่สมเด็จพระเจ้าลูกเชื้อเจ้าฟ้าหภูมิสิรินทรเทพรัตนสุคайнฐานะที่พระองค์สนพระทัยในเรื่องสัตว์แห่งพระราชอาณาจักร.

นกชนิดที่ยังไม่เคยมีใครให้คำบรรยายมาก่อนนี้ นายกิตติจับได้เก้าตัวปะปนอยู่กับนกนางแอ่นชนิดต่าง ๆ ประมาณ ๖,๐๐๐ ตัว ในระหว่างที่เขากับคณะกำลังปฏิบัติงานกักกันนกนางแอ่นเวลาจางคืนอยู่ที่บึงนรองพระเพลศในเดือนกรกฎาคม-กุมภาพันธ์ ๒๕๑๙ (เป็นส่วนหนึ่งของงานสำรวจสัตว์ป่าแห่งทางพยาธิวิทยาชั้น สวป. กำเนิดอยู่โดยทุนของกลุ่มวิจัยและพัฒนา (ครัวเรือนอกใจ) ของกองทัพบกสหรัฐอเมริกา). นกใหม่นี้มีความคล้ายคลึงกันที่สุดกับนกแอ่นแม่น้ำอัฟริกา (*African River Martin*), *Pseudochelidon eurystomina* Hartlaub แห่งกองโ果

## ผู้เชี่ยวชาญบัญชีรายเก้า ทรัพยการชารณ์จากอสเตรเลีย

นักวิทยาศาสตร์จากอสเตรเลียสองนาย, กล่าวคือ มร. เอช. เอ. อาන์เจนส์ และคร. พ.ช. ไอย์ลิเกอร์สแห่งกองวิจัยธุรกิจ, องค์การวิจัยวิทยาศาสตร์และอุดมการณ์แห่งจักรวาล (ชีเอสไออาร์ไอ) ได้มายปฏิบัติงานกับ สวป. เป็นเวลาเกือบหนึ่งเดือนตั้งแต่กลางมีนาคมตามแผนการโคล้มโนบ. จุดประสงค์เพื่อจะสาขิตเทคนิคของการจัดทำบัญชีรายการทรัพยการชารณ์ซึ่งชีเอสไออาร์ไอได้คลี่คลายชี้น้ำหนึบใช้ในการสำรวจพื้นที่ใหญ่ ๆ ในอสเตรเลียภาคเหนือและเทือร์ริฟอร์มเปาปูและนิวเกินี.

ระหว่างที่อยู่ในประเทศไทย ทั้งสองนายได้จัดให้มีสัมมนาคราวละครึ่งวัน ชั้นหกครั้งในเรื่องการสำรวจทรัพยการในแต่ต่าง ๆ. ผู้เข้าร่วมในสัมมนานี้มีบุคคลเชี่ยวชาญจากหน่วยราชการ เช่น กรมป่าไม้, กรมพัฒนาที่ดิน, มหาวิทยาลัยเกษตรศาสตร์, กรมแผนที่ทหาร, ศูนย์วิจัยและพัฒนาการทหาร ตลอดจนเจ้าหน้าที่ของสถานวิจัยภาระแวกล้อมและนิเวศนวิทยา สวป.

หลังจากสัมมนาได้มีการพิจารณาศึกษาเป็นคราวบ้างในพื้นที่ประมาณ ๑,๘๐๐ ตารางกิโลเมตรรอบบริเวณสถานที่ทดลองสะแกราช สวป. อันเป็นสถานที่ดำเนินงานโครงการข้อมูลภาระแวกล้อมในเขตว่อนของ สวป. ซึ่งรวมการพิจารณาศึกษาระบบนิเวศนวิทยาของป่าเขตร้อนในหลายด้านอยู่ด้วย. ในเวลาเพียงหนึ่งสัปดาห์เศษ มร. อาන์เจนส์ และคร. ไอย์ลิเกอร์สร่วมกับนักวิทยาศาสตร์ทางกินและผู้เชี่ยวชาญพุกน้ำที่ยังไม่เคยงานด้านนี้ ก็สามารถจัดทำแผนที่ระบบธุรกิจของพื้นที่นั้นสำเร็จโดยอาศัยมูลฐานจากการแปลภาพถ่ายทางอากาศประกอบกับการสำรวจทางพื้นที่นั้นแล้วกันแล้วกัน.

วิธีสำรวจทรัพยการแบบของอสเตรเลียนี้ ได้แสดงความแม่นยำสูงกว่า

ร้อยละ ๘๐ มาแล้วในอสเตรเลีย และเป็นวิธีที่ทำให้สามารถเก็บช้อนนิเทศได้มากกว่า, รวดเร็วกว่า, และลงทุนน้อยกว่าวิธีการที่ใช้กันอยู่เดิม. วิธีการนี้มีที่ใช้ในทันทีในแผนการจักรห่ำ "แผนที่วางแผน" ซึ่ง สวป. กำลังจัดทำอยู่ร่วมกับหน่วยงานของราชการอื่น ๆ เพราะจะช่วยให้ได้ช้อนนิเทศที่มีอยู่แล้วขยายอุดกไปอีกโดยรวดเร็ว.

## ขอความสนับสนุน ผู้ติดตามความค้นໂລທ

สวป. ได้ยื่นข้อเสนอต่อนายกรัฐมนตรีขอความสนับสนุนให้มีการผลิตยาเม็ดเข้าราชการย้อมและรีเซอร์ปีนจากระบบ (*Rauwolfia serpentina*) ในประเทศไทยแล้ว. ข้อเสนอแนะให้องค์การเภสัชกรรมเป็นผู้ผลิตยาตามกระบวนการวิธีที่คลี่คลายขึ้นที่ สวป. และขอให้แบ่งผลประโยชน์จากการผลิตยาให้ สวป. เพื่อส่งเสริมงานวิจัยในทางยาเภสัชฯไป.

ในราชชอง *Rauwolfia serpentina* Benth. มีอัลkaloidชื่อรีเซอร์ปีนซึ่งวงการแพทย์บังบันรับรองว่าใช้ได้ดีสูงในการรักษาปฎิบัติโรคความคันโนโลหิคสูงและยังใช้ในการรักษาโรคจิตบางอย่างด้วย. พืช *Rauwolfia* มีชื่อตามธรรมชาติในจังหวัดค่าง ๆ ของไทยรวม ๒๐ จังหวัด โดยส่วนมากเป็นชนิด *serpentina* และหน่วยเภสัชกรรมของ สวท. ได้ตรวจสอบว่าราGraceย้อมจากสูขาวที่, เดย, กากูจนบุรีและลำพูนมีปริมาณรีเซอร์ปีนสูงกว่าหือเท่ากับมาตรฐานที่กำหนดไว้ใน British Pharmaceutical Codex 1963. ได้มีการทำยาเม็ดในห้องปฏิบัติการของ สวท. โดยใช้ราชการย้อมบดและรีเซอร์ปีนที่สกัดได้จากการผสมกับแป้งข้าวขาว, แป้งมันและน้ำตาลไทย. ยาเม็ดทั้งสองชนิดนี้กรมวิทยาศาสตร์การแพทย์ได้ตรวจวิเคราะห์ถูกแล้วปรากฏว่าเข้ามาตรฐานตามที่หัวรับเภสัชของสหราชอาณาจักร

จะทำให้ชีวิตความวิธีนี้รับประทานว่าจะเก็บไว้ในขวดที่บรรจุได้เจ็กวันโดยไม่ก้องแข็งเย็น ล้วนจะทำให้รวมมาที่ไม่คุณจะอยู่ได้ไม่กี่ชั่วโมง และจะทำให้คุณจะอยู่ได้ประมาณ ๒๔ ชั่วโมงเท่านั้น. ถ้าหากเก็บไว้ในที่เย็นหรือแข็งเย็นไว้ก็จะเก็บไว้ใช้กันนานอีกมาก.

โรงพยาบาล, โรงเรียน และร้านอาหารที่ได้รับความอย่างหัวกะทิทันใจไปทุกตอนใช้ ต่างก็แจ้งมาว่าได้ผลเป็นที่พอใจ. เป็นที่ถือได้ว่ากรรมวิธีนี้พร้อมแล้วที่จะนำไปประยุกต์ในทางการค้า. ขณะนี้ สวป. กำลังเสาะหาผู้ผลิตที่เหมาะสมที่สุดในการผลิตจะทำให้กันน้ำ เพื่อบำบัดกรรมวิธีไปให้คำแนะนำในการผลิตในปริมาณมาก เพื่อความสะดวกของผู้บริโภคจะทำให้มีอยู่ทั่วประเทศ.

## เห็ดรับประทานได้

หลายประเทศถือว่าเห็ดเป็นอาหารโอชะอย่างหนึ่ง และมีไม่น้อยประเทศเหมือนกันที่ปลูกเห็ดทั้งเพื่อบริโภคเองและเพื่อส่งเป็นสินค้าขายออก. ในประเทศไทยมีเห็ดที่รับประทานได้อยุ่หลายอย่าง, เป็นคุณว่าเห็ดฟาง, เห็ดโคน (*Termitomyces spp.*), เห็ดเผา, เห็ดคบเพรา (*Boletus spp.*), เห็ดมะม่วงหรือเห็ดหอยนางรม (*Pleurotus ostreatus*), เห็ดหูหนู (*Dacrymyces aurantia*), เห็ดลม, เห็ดแครง; แต่มีเห็ดที่ปลูกเป็นการค้าอยู่เพียงสองอย่างเท่านั้นคือเห็ดฟางและเห็ดหูหนู. เพื่อหาทางที่จะให้มีการปลูกเห็ดอย่างอื่น ๆ เป็นการค้าขึ้นมาอีก และเพื่อหาทางเพิ่มพูนรายได้ให้แก่ผู้ปลูกเห็ดอยู่แล้ว, สวป. จึงได้จัดแผนการวิจัยเกี่ยวกับเห็ดรับประทานได้ขึ้น.

เห็ดที่ปลูกกันแพร่หลายที่สุดในประเทศไทยควรคือเห็ดฟรั่ง (*Agaricus bisporus*), ซึ่งเป็นเห็ดที่ได้พิจารณาศึกษากันมากกว่าเห็ดชนิดอื่น ๆ แต่เป็นเห็ดที่ไม่ชื่นชอบความชื้นร้อนชากในประเทศไทย. โอกาสที่จะปลูกเห็ดนี้เกิดขึ้นเนื่องมาการ

สร้างห้องเย็นสำหรับทดลองเก็บกล้วยที่ สวป. คณบัญชีเรื่องเห็ดไก้อาศัย ปลูกเห็ดปรั่งไปด้วยพร้อมกัน. ผลการทดลองขั้นต้นแสดงว่าเราอาจปลูกเห็ดปรั่ง ได้ในห้องที่มีอุณหภูมิ  $18-25^{\circ}\text{ช}$  และความชื้นสัมพัทธ์อยู่ละ ๘๐-๙๕. ในการนี้ ไก่ใช้เชื้อเห็ดพันธุ์ให้วันปลูกบนพางหมักกับมูลวัวที่เปียอยแล้ว. กะบะเพาะขนาด  $60 \times 60$  ซม. ในเห็ด ๒๐ กอก หนัก ๑.๓ กก. ในระยะเวลาเก็บหนึ่งเดือน. น้ำก็เท่ากับผลิตเห็ดไก่ ๗.๖ กก. ต่อตารางเมตร ซึ่งเป็นอัตราผลิตสูงกว่าเห็ด พาง. อย่างไรก็ต้องพิจารณาศึกษากันต่อไปเพื่อให้แน่ใจว่าจะปลูกเห็ดปรั่ง ในห้องเย็นเป็นการค้าไก่หรือไม่.

เห็ดที่น่าสนใจอีกอย่างหนึ่งคือเห็ดหอยนางรม (*Pleurotus ostreatus*) ซึ่งแผนกโรควิทยา, กองพืชพันธุ์, กรมสิกรรมไม้มาจากการ. เอส. เอส. บด็อก แห่งมหาวิทยาลัยฟลอริดา. ผลการทดลองขั้นต้นที่ สวป. ปรากฏว่าเป็นเห็ดขั้น เร็ว, กลิ่นรสดี, สีขาวสวย, และอาจใช้เศษพืช เช่น ขี้เลือยและซังข้าวโพด เป็นอาหารสำหรับปลูกไก่. บุคคลในคณะวิจัยเห็ดผู้หนึ่งก็กำลังทดลองปลูกเห็ดในอา หารเหลวเพื่อถูくるส่วนการใช้เลี้นไข่ของราเห็ด (ไม่ใช้ไข่กอกเห็ด) ทำหัว น้ำขุบไก่เพียงได.

ในปัจจุบันคณะวิจัยเห็ดยังคงเก็บเชื้อเห็ดอื่น ๆ ไว้อีกหลายอย่างคือเห็ด เพาะ, เห็ดตับเต่า, เห็ดหูหนูและเห็ดลม. สำหรับเห็ดโคนนั้นแม้จะไก่พยายาม แล้วพยายามอีก ก็ยังเพาะไม่ขึ้น.

ท่านที่มีเห็ดรออย ฯ ที่ไม่ไก่ล่าวถึงข้างต้น, หากประสงค์จะร่วมในการ ค้นคว้าเรื่องเห็ดนักวัย, ขอไก่โปรดติดต่อนายเสียงทอง บุคลาดย ณ สถาบันวิจัย วิทยาศาสตร์ประยุกต์แห่งประเทศไทย บางเขน หรือจะโทรศัพท์มาที่หมายเลข ๐๒-๔๘๐๔๐๔ ในเวลาราชการได้.

## ສ ກ ລ ກ ວ

ฉบับที่ ๒

ມິນາດມ/ພຖ່ມກາຄມ/ກຣກງາຄມ ໝຂໍ້

ກະທິເກີນໄກ້ນານ . . . . .	๑
ເຫັນປະປະທານໄດ້ . . . . .	໢
ຜູ້ເຂົ້າວ່າງບໍ່ມີຮາຍການທັງພຍາກຮຽມືຈາກອອສເຕັກເລື່ອຍ . . . . .	໤
ຂອງວານສັນສົນພລິຕຍາລົກຄວາມຄົນໂລທິກ . . . . .	໬
ຜູ້ຊ້ານາງກາຮວສຸກ່ອສ້າງປົງປົງຕິຫຼາໜ້າກ່ຽວກຳຫຼາກ . . . . .	໬
ນກແອ່ນໃນມ່າຈັກປະເທດໄທຢ . . . . .	໧
ຂ່າວເຈົ້າຫຼາໜ້າທີ່ . . . . .	໨

### ກາ ພ ປ ດ

ກາຄໄທຍ : *Pseudochelidon sirintarae*

ກາຄອັງກຸນ : ເທັກຫອຍນາງຮນ ເພະທີ ສວນ.

### ໜ້າວຄ່າර

ຂວັບ

ເຈົ້າ ຂ ອ ຄ  
ນ ຮ ຮ ພ ທ ອ ກ ກ  
ທ ມ ພ ທ

ພຶນພົອກຫຼຸກສອງເກືອນ ເພື່ອເບີຍແຫຼວກໃຈກຣມຂອງ  
ສດາບັນວິຈີຍວິທະຍາສາສົກປະບຸກຄົກແຫ່ງປະເທດໄທຢ  
ສດາບັນວິຈີຍວິທະຍາສາສົກປະບຸກຄົກແຫ່ງປະເທດໄທຢ  
ພລອກາກສົກວິນ່ອນຮາຈວັງຫຼຸກໝານ ເກມສັນ  
ສດາບັນວິຈີຍວິທະຍາສາສົກປະບຸກຄົກແຫ່ງປະເທດໄທຢ  
๖๘ ດັນພනດໄບຂີນ ບາງເຊັນ ພຣະນັກ  
ນາວາອາກະເຫຼົກສົງ ສາກຮາກບັນ ບູ້ທຶນພື້ນໆ ຜູ້ໄສໝາ

## ก : ท ๑ ก ไ ก น า น

กะทิชีงสามารถเก็บรักษาไว้ในชากนิกได้เจ็ดวันในอุณหภูมิปกติ ໄก้มีการผลิตในปริมาณ้อยขึ้นแล้วที่สถานวิจัยเทคนิควิทยาของ สวป. ในชื่อเรียกว่า "หัวกะทิทันใจ" กะทินี้บรรจุไว้ในชากไร่เชือขนาด ๐.๖๕ ลิตร (เท่ากับกะทิจากมะพร้าวครึ่งผล) และจะใช้ได้ทันทีที่เทอกจากชากโดยจะมีความสดและรสกลมกล่อมเหมือนในวันที่คนออกมาจากเนื้อมะพร้าว. ราคาขายปลีกเพียงชากละ ๒.๐๐ บาท อันเป็นราคาน้ำเสียงชาก.

กะทิเป็นเครื่องปัจุบันสำคัญอย่างหนึ่งในการประกอบอาหารไทย ( เช่นใช้ปัจุบันแกงเมี๊ยดและของหวานนานาชนิด ). กระนั้นก็ต้องที่กะทิเป็นของเสียง่ายผู้ใช้จึงไม่อาจหาซื้อกะทิจากตลาดโดยตรง แต่จะต้องซื้อมะพร้าวชูกมาคั้นกะทิเอาเอง. ในบางท้องที่แม้แต่มะพร้าวชูกก็หาไม่ได้และผู้ใช้จะต้องเริ่มตั้งแต่ตน, กล่าวคือต้องชูมะพร้าวเองหรือแม้กราฟทั้งเริ่มด้วยปอกมะพร้าวเลย. ทั้งนั้นก็การมีกะทิอยุ่ยาวบรรจุขวดออกจำหน่ายจะเป็นคุณประโยชน์อันแท้จริงแก่บ้านครัวหรือแม้บ้านที่งานเดิมมีอยู่ กล่าวคือจะหมดภาระไปตลอดกาลจากการค้นกะทิอันละเอียดและกินเวลา.

วิธีผลิตกะทิอยุ่ยาวของ สวท. ในขณะนี้เป็นวิธีที่ได้มาจากการทดลองชีงได้กระบวนการทำต่อเนื่องกันมาโดยมีนักวิจัยอุบลศรี เสี่ยวสกุล แห่งหน่วยเทคนิควิทยาอาหารของกลุ่มเทคนิควิทยาเคมี สวท. เป็นหัวหน้า. การปอกเปลือก, การเอากระดาษและผิวค่าในเนื้อมะพร้าวออกคงจะทำตามวิธีที่ใช้กันอย่างธรรมชาติ. ต่อไปก็ตัดเนื้อมะพร้าวที่ขาวปลดอกออกเป็นชิ้น ๆ ใส่ในเครื่องชูกทำในประเทศแล้วเอาไปเข้าเครื่องคั้นโดยใช้น้ำเติมเล็กน้อย. กะทิที่ได้มานี้เมื่อเอา\_yadanom\_ผสมเข้าไปแล้วก็เอาไปต้มภายใต้ความดันตามเวลาที่กำหนดไว้. หลังจากนั้นก็เอาไปบรรจุขวดที่ทำไว้เชือแล้ว.

# ข่าวล่าสุด

## ฉบับที่ ๑๙

มีนาคม/พฤษภาคม/กรกฎาคม ๒๕๑๙



สถาบันวิจัยวิทยาศาสตร์ประยุกต์แห่งประเทศไทย

พระนคร